

September 08, 2016 - Episode Introduction

Italian	English Translation
ascoltatori	listeners
colloquio	meeting
il presidente filippino	the president of the Philippines
Più avanti	Later on
diffusione	spread
dopo la bocciatura	after the voting down
disegno di legge	bill
la lotta contro il virus	the fight against the virus
omaggio	tribute
rischia di andare in carcere	is facing jail time
chiesa	church
Dici davvero	You are serious
tra un attimo	in a moment
passeremo in rassegna	we will review
abbinate ai	paired with
Passare in sordina	To pass in damper
pronto	ready

sipario curtain	
-----------------	--

Il presidente delle Filippine insulta pubblicamente Barack Obama

Italian	English Translation
pubblicamente	publicly
il settantunenne Rodrigo Duterte	71-year-old Rodrigo Duterte
è salito nuovamente agli onori delle cronache	was again in the news
figlio di puttana	son of a whore
nel corso di una conferenza stampa	during a press conference
diritti umani	human rights
rammarico	regret
ha suscitato una vasta attenzione mediatica	has gained widespread media attention
è giunto	came
incontro	meeting
Da quando Duterte ha assunto la carica presidenziale	Since Duterte took over the presidential office
sono state uccise	have been killed
contro la droga	against drugs
Nazioni Unite	UN
Chiesa cattolica	Catholic Church

a sradicare il traffico di droga	to eradicate drug trafficking
battaglia	fight
appellativo	name
non dovrebbe sorprenderci	should not surprise us
noto	well-known
comoda	easy
trafficante	dealer
consumatore	user
sta alimentando	is fueling
bilancio delle vittime	death toll
uccisioni	killings
Nessuno è al sicuro!	No one is safe!
Come ha detto qualcuno	As someone said
pericolo	danger
саро	head
Credetemi	Believe me
me ne infischio dei diritti umani	I don't care about human rights

Stati Uniti, i senatori democratici bloccano un disegno di legge per il finanziamento della lotta al virus Zika

Italian	English Translation
disegno di legge	bill

finanziamento	funding
lotta	fight
hanno respinto un progetto	rejected a \$1.1 billion plan
chiedendo	demanding
denaro	money
malattia trasmessa dalle zanzare	mosquito-borne disease
disegno di legge	bill
fornitori di servizi sanitari	health care providers
che può anche essere trasmesso per via sessuale	which can also be transmitted sexually
sostenendo	arguing
salute delle donne	women's health
esempio pericoloso	dangerous example
pronti	willing
l'erogazione di fondi	the granting of funds
è stata fondata	was established
l'infermiera	the nurse
clinica per il controllo delle nascite	birth control clinic
filiali	affiliates
forniscono	provide
mi sto semplicemente chiedendo	I'm just wondering
Dopo aver fatto campagna	After having campaigned
Nel frattempo	Meanwhile

Per di più	Furthermore
dovrà essere interrotto	will have to be discontinued
costoso	costly
rapidamente	quickly

Un asteroide in onore di Freddie Mercury

Italian	English Translation
asteroide	asteroid
è stato battezzato	has been named after
il 70° compleanno del cantante	the singer's 70th birthday
si trova nella fascia di asteroidi	is situated in the asteroid belt
Marte e Giove	Mars and Jupiter
È stato scoperto	It was discovered
morte	death
riconoscimento	honor
estensione vocale	vocal range
segni caratteristici	hallmarks
sondaggio	poll
è morto	died
di essere malato di	that he was suffering from
il testo	the lyrics
canzone	song

brano	song
chitarrista	guitarist
che si esibisce ancora con i suoi compagni di gruppo	who still performs with his band mates
batterista	drummer
dopo aver conseguito un dottorato di ricerca	after earning a PhD
cenere	cinder
Visto dalla Terra	Viewed from the Earth

Youtuber russo rischia cinque anni di carcere dopo aver giocato a Pokémon Go in chiesa

Italian	English Translation
rischia cinque anni di carcere	is facing five years in jail
chiesa	church
nell'atto di catturare	catching
cattedrale di Ognissanti	Cathedral of All Saints
notizie	news reports
chiunque fosse sorpreso a giocare	anyone caught playing
di andare a caccia di	to go hunting for
Credo	I believe
sicura	safe
vlogger ventunenne	21-year-old vlogger

è stato accusato di incitamento all'odio	has been charged with inciting hatred
ed è stato condannato a due mesi di detenzione	and was sentenced to two months in prison
pena	penalty
reato	offense
la Chiesa russa	the Russian Church
si è trattato di	it was
minaccia di carcerazione	threat of jailing
che ha scelto di scendere in campo	who has chosen to stand up
contro il crescente potere	to the increasing influence
Può darsi	Maybe
di cattivo gusto	distasteful
segnalazioni	reports
Molti funzionari russi	Many Russian officials
sta collaborando con i servizi di intelligence stranieri	is collaborating with foreign intelligence services
chissà	who knows

Grammar: Combined Personal Pronouns with Modal and Reflexive Verbs

Italian	English Translation
vacanze estive	summer vacations

la stragrande maggioranza	the overwhelming majority
delle mete turistiche italiane	of the Italian tourist destinations
un altro argomento di discussione	another topic of discussion
la spiaggia	the beach
infastidire	to bother
regole di condotta	rules of conduct
regole non scritte	unwritten rules
tacitamente	tacitly
ahimè	alas
malcostumi	bad habits
cicche di sigaretta	cigarette butts
compagnia bella	Idiomatic Expression. See expressions catalog for more information
hanno appurato i sondaggi	the surveys confirmed
sono fastidiosissimi	they are very annoying
scuotono i loro asciugamani dalla sabbia	shake the sand on their towels
una raffica di sabbia	a gust of sand
aver spalmato la protezione solare	having rubbed in the sunscreen
Si appiccica ovunque	It sticks everywhere
una cotoletta impanata	a breaded cutlet
riservarsi un posto	reserve for themselves a spot
Che sfacciataggine	What nerve
·	

battigia	water's edge
sradicare	to eradicate
restituiti	returned
una sanzione amministrativa pari a	an administrative penalty equal to
la multa	the fine
scoraggiare i furbetti	to discourage the wise guys

Expressions: Passare in sordina

Italian	English Translation
Passare in sordina	To pass in damper
fotosintesi inversa	inverse photosynthesis
cosa si tratta	what it is about
ma all'estero ha suscitato	but abroad it aroused
scoperta	discovery
i biocombustibili	biofuels
sostanze infiammabili	flammable substances
la canna da zucchero	sugar cane
il mais	corn
biocarburanti	biofuels
di rivoluzionare l'industria chimica	to revolutionize the chemical industry
vantaggi ambientali	environmental advantages

clamorosa	sensational
una rivista	a journal
i quotidiani	the newspapers
Danimarca	Denmark
avesse svolto	had carried out
suo post dottorato di ricerca	his research postdoc
un'ipotesi	a hypothesis
la stampa nazionale	the national press
avevano la testa fra le nuvole	Idiomatic Expression. See expressions catalog for more information
trivellazioni	drilling
l'estrazione di idrocarburi dal mare	the extraction of hydrocarbons from the sea
vinse l'assenteismo	absenteeism won
si era schierato a favore	had sided in favor
un argomento scomodo	an uncomfortable subject
un complotto	a conspiracy
credibile	believable
una locuzione avverbiale	an adverbial phrase
senza far rumore	without making noise
è stata trascurata	was neglected
sordo	deaf
fa esplicito riferimento al suono	makes explicit reference to sound

dispositivo	apparatus
strumenti musicali	musical instruments
a fiato	wind
a corda	string
diminuirne	reducing it
il timbro	the tone
lo strumento della	the tool of the
puramente letterale	purely literal
trasmesso	transmitted
calzante	suitable

Quiz - Part I

Italian	English Translation
i contributi	the donations
sacerdote	priest
una merenda	a snack
l'abbonamento alla palestra	gym membership

Quiz - Part II

Italian	English Translation
vi siete resi conto di avere la	when did you realize you had a

passione per la fotografia	passion for photography
ti pettini i capelli	brush your hair